

„Zugestellt durch Österreichische Post“



**Pfarre St. Peter & Paul**

**6960 Buch**

[www.pfarrebuch.com](http://www.pfarrebuch.com)

# Pfarnachrichten

**Ausgabe Nr. 81 September 2017**



## Wort des Pfarrers

---

Liebe Bucherinnen und Bucher,

mit welchen Gedanken und Gefühlen starten wir jetzt in das neue Arbeitsjahr? In den vergangenen Tagen habe ich eine für mich sehr interessante Geschichte gelesen, die uns durch dieses Jahr begleiten könnte. In der Stadt namens Rapschitz kam es zu einer denkwürdigen Begegnung zwischen Rabbi Naftali und einem Nachtwächter. Als Rabbi Naftali an einem späten Abend nochmals ein wenig spazieren ging, begegnete er einem Nachtwächter. Für wen gehst du? fragte er den Nachtwächter. Dieser nannte den Namen seines Auftraggebers und fragte zurück: Und für wen geht ihr, Rabbi? Das Wort traf den Rabbi wie ein Pfeil. Noch gehe ich für niemanden, stammelte er. Und nach einer Weile fragte er den Nachtwächter: Willst du mein Diener werden? – Das will ich gern, sagte der Nachtwächter, doch was habe ich zu tun? Der Rabbi sagt: Deine Aufgabe ist es, mich zu erinnern, dass ich mich regelmäßig frage, für wen ich gehe! Für wen gehst du, liebe Bucherin, lieber Bucher? Oder, lass mich die Frage in der Ich-Form stellen, damit sie uns alle berührt: Für wen gehe ich? Manche Menschen gehen, um eine Idee oder gar sich selber zu verwirklichen. Damit liegen sie ganz im Trend der Zeit. Doch das wäre keine gute Motivation für das Leben unserer Pfarrgemeinde. Ich würde mir wünschen, dass deine Antwort anders ausfällt. Ich würde mir wünschen, dass du in diesem neuen Arbeitsjahr sagen kannst: Ich gehe für Gott! Ich will Ihm dienen durch Wort und Tat! Ich will durch die Gaben, die mir Gott geschenkt hat, das Leben meiner Pfarrgemeinde lebendig machen. Es ist mir ein Bedürfnis, das Haus Gottes in der Nacht zu schützen und dasselbe Haus am Tag zu hegen und zu pflegen, und Leib und Seele. Die Ferien und die Urlaubszeit sind vorbei. Der Alltag, die Arbeit hat uns wieder. Wir machen uns wieder auf den Weg. Aber wie gehst du auf dem Weg? Für wen gehst du? Mit wem gehst du? Ich wünsche uns allen für dieses Arbeitsjahr Gottes Segen.

Euer Pfarrer, Marius Dumea

## **Pfarre Buch im Jahre 1987**

---

Das Jahr 1987 war für die Bucher Pfarrgemeinde ein ganz besonders. Es ist interessant zurückzublicken, was sich also vor 30 Jahren unter anderem in Buch getan hat.

### **22. März 1987**

An diesem Tag wurde erstmals in unserer Pfarre ein Pfarrgemeinderat gewählt. Über 58 % der wahlberechtigten Katholiken haben ihre Stimme abgegeben. Es wurde Bedacht darauf genommen, dass Frauen, Männer und Jugendliche im neuen Gremium Sitz und Stimme haben. Und so wurden in den ersten Pfarrgemeinderat gewählt: Bilgeri Gebhard, Flatz Resi, Fuchs Richard, Greber Kurt, Hopfner Hilda, Martin Franz, Müller Sabine, Stadelmann Elisabeth, Waldinger Artur; zur geschäftsführenden Vorsitzenden wurde Resi Flatz gewählt. Schon lange vor der ersten Wahl des Pfarrgemeinderates hat das damals als Pfarrlaienrat genannte Gremium zumindest seit 1951 dem Pfarrer beratend und aktiv in der Seelsorge mitgeholfen. Zuletzt war Eduard Martin von 1966 bis 1987 der Vorsitzende.

### **17. Juni 1987**

Am Morgen des Fronleichnamstages lag Trauerstimmung über dem Dorf, als die Bevölkerung vom Tod des beliebten Pfarrers Alfred Batlogg erfahren musste. Plötzlich und unerwartet ist er in der vergangenen Nacht in die Ewigkeit abberufen worden. Vom September 1957 bis zu seinem Tod war Alfred Batlogg nahezu 30 Jahre lang Pfarrer unserer Pfarrei. Nur der im Jahre 1909 verstorbene Johann Baptist Hagspiel konnte mit knapp 31 Jahren auf eine längere Pfarrer-Amtszeit in Buch verweisen. Fast alle Bucher, die heute zwischen 30 und 60 Jahren alt sind, hat er getauft.

Und für Ehepaare, die bereits Goldene- oder Diamantene Hochzeit feiern konnten, war er der Trauungspriester. Über wichtige Stationen in seinem Leben und sein Wirken in unserem Dorf haben wir in den Pfarrnachrichten Nr. 79 vom März 2017 berichtet.

### **5. September 1987**

Wilhelm Stoppel wird als neuer Pfarrer von Buch eingeführt. Nach dem Tod von Pfarrer Alfred Batlogg gab es schwerwiegende Bedenken, ob unsere Pfarre überhaupt noch einen eigenen Pfarrer bekommt. Da meldete sich Wilhelm Stoppel, der über 30 Jahre in Partenen und in den letzten Jahren zusätzlich in Gaschurn für die Seelsorge zuständig war. Fünf Jahre, bis zu seiner Pensionierung im Jahre 1992 wirkte er in unserem Dorf. Wilhelm Stoppel war der letzte Pfarrer der das 200 Jahre alte Pfarrhaus in Buch bewohnt hat. Er zog 1992 von Buch nach Röthis und lebte zuletzt im Alters- und Pflegeheim in Gaißau. Dort ist er am 24. Juni 2011 im 95. Lebensjahr gestorben. Seine letzte Ruhestätte ist auf dem Friedhof in Lauterach.

### **6. September 1987**

Anlässlich des 50. Todestages von Pater Isidor Hopfner wurde in der Ravensburger Hütte beim Spullersee eine Gedenkmesse abgehalten. Zelebrant war Pater Dr. Reinhold Flatz; musikalisch wurde der Gottesdienst vom Musikverein Buch umrahmt. Wegen der schlechten Witterung war die Messe in der Hütte; geplant war diese auf dem Schafberg. Auf dem Weg dahin ist der fast 80 Jahre alte Pater am 11. August 1937 abgestürzt.

## 20 Jahre „Osthilfe“

---

Es ist noch nicht allzu lange her, dass es bei uns mehr als die erforderliche Anzahl von Priestern gegeben hat. Viele Geistliche gingen als Missionare in ferne Länder. Jetzt ist es so, dass wir bei uns im Lande auf Priester aus anderen Ländern angewiesen sind. Wir in der Pfarre Buch können diesbezüglich auf erfolgreiche Jahre zurückblicken. Seit 20 Jahren werden wir von Priestern aus Rumänien betreut – Missionare aus dem Osten. Nach dem Pensionsantritt von Pfarrer Wilhelm Stoppel war unsere Pfarre für fünf Jahre verwaist. Doch dann bekamen wir wieder einen eigenen Pfarrer.

### Dr. Paul Solomon



Am 7. September 1997 war feierlicher Einzug des neuen Pfarrers. Er wurde 1988 in seiner Heimat Rumänien zum Priester geweiht und war dort Sekretär und Vikar des Bischofs der Diözese Iasi. Er kam nach Vorarlberg, wohnte in Bregenz und war Erzieher und Spiritual im Marianum in Bregenz. 2002 promovierte Paul in Innsbruck zum „Doktor der Theologie“. Seit 2004 ist er Dekan des Dekanats Bregenz; seit 2005 Pfarrer von St. Kolomban in Bregenz und seit 2014 Moderator des Seelsorgeraumes Bregenz. Nach mehr als 14 Jahren erfolgreichen Wirkens nahm Paul am 8. Jänner 2012 Abschied von Buch. Dass es für ihn und für uns schöne Jahre waren zeigt sich darin, dass er sich nach wie vor mit den Buchern verbunden fühlt.

## Johannes Sandor



Nahtloser Übergang nach dem Abschied von Paul. Mit 1. Jänner 2012 wurde Johannes Sandor Pfarrer im neu gegründeten Pfarrverband Kennelbach-Buch. In Vorarlberg war er vorher als Kaplan in Lochau, Möggers und Bregenz St. Gallus sowie Geistlicher Begleiter im Marianum. Er wurde im Jahre 2004 ebenfalls in Rumänien zum Priester geweiht. Für 5 Jahre war Johannes unser Pfarrer und es war sein Wunsch auf Veränderung – es zog ihn in den Süden nach Malága in Spanien.

## Marius Dumea



Seit 1. September 2016 ist Marius Dumea Pfarrer für Buch und Wolfurt und Leiter des Pfarrverbandes Wolfurt - Buch. Pfarrer Marius wurde 2007 in Rumänien zum Priester geweiht. Seit September 2012 ist er in Vorarlberg, war Kaplan in Lustenau und Lauterach und Spiritual im Marianum in Bregenz. Er selbst sagte einmal, er will hier Pfarrer bleiben bis zur Pensionierung - und wir Bucher wünschen uns das ebenfalls.

Ein ganz großes „Vergelt’s Gott“ dass sie für den Einsatz als „Missionar“ ihre Heimat verlassen haben und uns jahrelang betreut haben und weiterhin betreuen. Wir wünschen ihnen eine gute und schöne Zukunft.

## Maiandachten

---

Im Mai fanden am Wegkreuz im Risar und bei der Kapelle im Gartland Maiandachten statt. Vielen Dank an alle für das Organisieren und Mitgestalten sowie an die zahlreichen Besucher.



## Firmung 11. Juni 2017

---

Am 11. Juni 2017 durften 20 Firmlinge das Sakrament der Firmung empfangen. Zelebriert wurde der Gottesdienst von Dekan Paul Solomon, Pfarrer Herbert Böhler und Pfarrer Marius Dumea. Die musikalische Messgestaltung übernahm CHORios. Nach der Messe genossen die zahlreichen Kirchenbesucher die Agape auf dem Dorfplatz in Buch.





## Ministrantenolympiade 15. Juni 2017

---

Bereits zum 15. Mal durfte Ministrantenleiter Andreas Eberle, als Zeichen des Dankeschöns für die im Kirchenjahr geleistete Arbeit und geopfert Freizeit, die Ministranten zu einem gemeinsamen Fest auf dem Sportplatz vom SV-Buch einladen. Wie in den letzten Jahren gab es für die kleinen Ministranten Geschicklichkeits-, Sport- und Denkspiele und natürlich das zwischenzeitlich traditionelle Völkerballturnier der Bucher Vereine. Leider nehmen immer weniger Vereine an diesem gemeinsamen Fest teil. Hier appellieren wir an die Vereinsobmänner, dass sie durch ihre Teilnahme die Ministranten unterstützen. Und wie in den vergangenen Jahren sorgte Sigrid Eberle mit ihrem Team für die perfekte Verpflegung in flüssiger und fester Form.



## Hock PGR alt – PGR neu – Pfarrkirchenrat

---

Am 29. Juni 2017 fand im Steuererhof ein gemütlicher Hock mit dem „Pfarrgemeinderat alt“ dem „Pfarrgemeinderat neu“ und dem Pfarrkirchenrat statt.



## Patrozinium 02. Juli 2017

---

Am 02. Juli 2017 feierten wir das Patroziniumsfest unserer Pfarrkirche „St. Peter & Paul“. Der Kirchenchor unserer Partnerpfarre Wolfurt übernahm die musikalische Gestaltung. Der Festgottesdienst wurde von Pfarrer Marius Dumea und Pfarrer Herbert Böhler zelebriert.

Im Anschluss daran wurde erstmals seit 2 Jahren wieder das Kilbefest gefeiert (in den letzten beiden Jahren stand der Gemeindesaal wegen Umbauarbeiten nicht zur Verfügung). Neben dem Familienverband, der ein Spielprogramm für die Kleinen organisierte, war auch der Weltladenstand wieder mit dabei, wo diverse Produkte aus fairem Handel erworben werden konnten.

Die in Buch wohnhafte syrische Flüchtlingsfamilie stellte die syrische Küche vor und kochte groß auf. Dies wurde von den Besuchern sehr rege in Anspruch genommen.

Der gesamte Reinerlös kommt dem Kinderheim Hl. Josef in Rumänien zu Gute.





## Passionsspiele Klösterle 28. Juli 2017

---

Alle fünf Jahre finden in Klösterle die Passionsspiele, die das Leben, Leiden und Sterben Jesu Christi darstellt, statt. Gemeinsam mit der Partnerpfarre waren 16 Mitglieder unserer Pfarrgemeinde bei diesen beeindruckenden Freilichtspielen dabei. Viele, die zum ersten Mal dabei gewesen sind, waren von der Kulisse, den Schauspielern und der ganzen Atmosphäre begeistert und beeindruckt. Ein besonderer Dank an Karoline Böhler von der Pfarre Wolfurt, die die gemeinsame Busfahrt organisierte und somit den Teilnehmern eine entspannte Fahrt gewährleistete.



## Benefizkonzert Laurin Eberle 30.09.2017

---

Am 30.09.2017 findet im Cubus in Wolfurt ein Benefizkonzert zugunsten von Laurin Eberle (Sohn von Armin und Carmen Eberle) statt. Der Reinerlös kommt zur Gänze weiteren notwendigen Therapien von Laurin zugute. Alle Interessierten sind herzlich eingeladen.

Gemeinsam  
für  
Laurin

BENEFIZ-  
KONZERT

SAMSTAG, 30. SEPTEMBER 2017  
CUBUS WOLFURT

**EINLASS:** 19.30 UHR

**BEGINN:** 20.00 UHR

**FREIE PLATZWahl**

**MITWIRKENDE:** BUCHBRASS, BLÄSERENSEMBLE  
LUKAS GMEINDER, KLAVIER  
MARTINA GMEINDER + BIRGIT PLANKEL, GESANG  
BEGLEITUNG: IVAN KÁRPÁTI  
MÄNNERCHOR BREGENZ  
LEITUNG: MICHAEL SCHWÄRZLER  
MODERATION: SABINE MOOSMANN

**VERANSTALTER:** GROSSFAMILIE BÖHLER

**FREIWILLIGE SPENDEN VOR ORT ODER DIREKT**

**AUF DAS SPENDENKONTO SIND WILLKOMMEN:**

EMPFÄNGER: BENEFIZKONZERT FÜR LAURIN EBERLE

IBAN: AT89 3748 2000 0011 9966, RAIBA AM HOFSTEIG

**DER REINERLÖS DER VERANSTALTUNG KOMMT ZUR GÄNZE**

**WEITEREN NOTWENDIGEN THERAPIEN VON LAURIN ZUGUTE!**

## Jahrstage für Verstorbene

---

---

Sonntag  
03.09.2017



Artur Eberle  
gestorben 2012

---

---

Sonntag  
03.09.2017



Alois Arquin  
gestorben 2013

---

---

Sonntag  
01.10.2017



Karl Schmidinger  
gestorben 2012

---

## Wir gratulieren zum Geburtstag

---

13.09.	Maria Schelling	Rohner	70 Jahre
17.09.	Edmund Stadelmann	Ebnet	80 Jahre
22.09.	Ernestine Grießer	Ebnet	65 Jahre
23.09.	Frieda Hopfner	Egg	75 Jahre
25.09.	Gebhard Sinz	Höfling	76 Jahre
28.09.	Elfriede Steurer	Heimen	68 Jahre
03.10.	Johannes Kruijen	Höfling	89 Jahre
04.10.	Gertrude Feigl	Bach	77 Jahre
06.10.	Barbara Stadelmann	Höfling	68 Jahre
18.10.	Resi Sinz	Höfling	70 Jahre
24.10.	Resi Stadelmann	Risar 34	79 Jahre
30.10.	Paul Böhler	Höfling	76 Jahre
30.10.	Elisabeth Posch	Höfling	68 Jahre
01.11.	Pirmin Müller	Mereute	82 Jahre
03.11.	Peter Bilgeri	Heimen	78 Jahre
10.11.	Elisabeth Stadelmann	Risar	71 Jahre
10.11.	Monika Stadelmann	Mohr	66 Jahre
11.11.	Maria Fink	Risar	75 Jahre
17.11.	Herta Bilgeri	Heimen	78 Jahre
18.11.	Hans Heidegger	Risar	67 Jahre
20.11.	Hans Walter Lerbscher	Rohner	81 Jahre
20.11.	Grete Scherl	Bach	65 Jahre
21.11.	Elvira Rützler	Siegerhalde	69 Jahre
26.11.	Hannelore Eberle	Siedlung	78 Jahre
30.11.	Irene Stadelmann	Schwarzen	68 Jahre

## Druckbeitrag

---

Auch heuer bitten wir Euch um eine Unterstützung für die Erstellung der monatlichen Pfarrkalender und die vierteljährlichen Pfarrnachrichten. Mit Eurer Hilfe ist es uns möglich, diese Informationen zu erstellen.

Gleichzeitig ermöglicht die Spende auch die Abdeckung der Kosten für die Internetseite der Pfarre.

Wir bedanken uns im Voraus für Eure finanzielle Unterstützung!

## Ergebnisse von Kirchenopfern

---

23.07.2017	Christophorus-Opfer	€ 443,06
20.08.2017	Caritas-Kirchenopfer	€ 365,06

Ein herzliches Vergelt's Gott allen Spenderinnen und Spendern.

## **Besondere Gottesdiensttermine bei uns in Buch**

---

### **Sonntag 10. September 2017**

11:30 Uhr Bergmesse auf dem Schneiderkopf

Ausweichtermin: 17. September 2017

### **Montag 11. September 2017**

08:00 Uhr Eröffnungsgottesdienst für das Schuljahr 2017/2018

### **Sonntag 01. Oktober 2017**

08:45 Uhr Erntedankgottesdienst

### **Mittwoch 01. November 2017**

Allerheiligen

08:45 Uhr Festgottesdienst

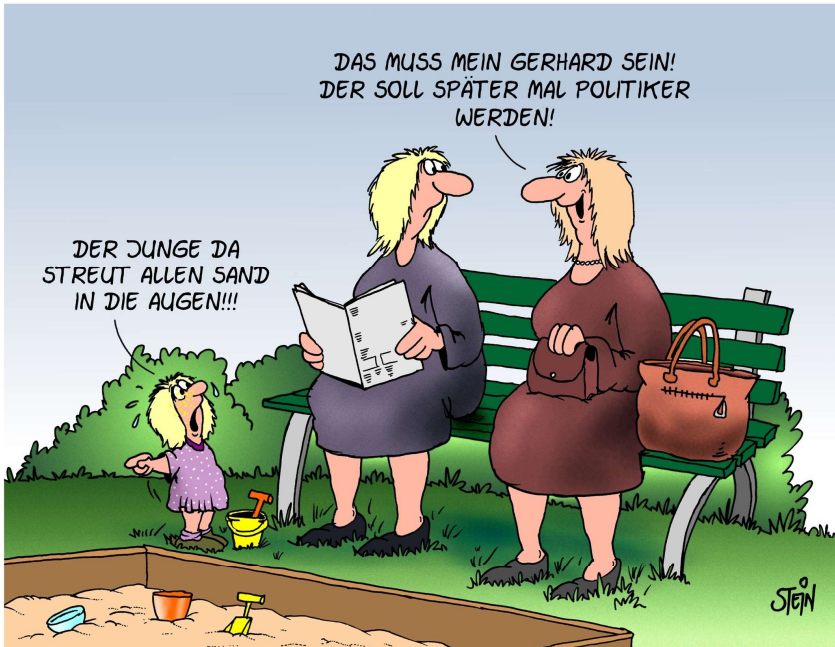
14:00 Uhr Andacht mit Gräberbesuch

### **Sonntag 05. November 2017**

08:45 Uhr Sonntagsgottesdienst – musikalische Gestaltung durch den Musikverein anschließend Gedenkfeier beim Kriegerdenkmal

### **Sonntag, 19. November 2017**

08:45 Uhr Sonntagsgottesdienst - Fest der Ehejubilare



© Catprint Media GmbH

*Impressum:*

*Für den Inhalt verantwortlich:  
Pfarrgemeinderat Buch*

*DVR: 0029874(12035)*

*Druck:  
Diöpress Feldkirch*